## INDEX

## DES DÉBATS DU SÉNAT DU CANADA

## CINQUIÈME SESSION---TREIZIÈME PARLEMENT, 1921

Abréviations: M: motions; 11., 21., 31.: première, deuxième ou troisième lecture: com.: comité; int.: interpellation'

Actions-débentures du Grand-Tronc-Pacifique,

Adresse en réponse au discours du Trône Proposition et débat, 3-11, 12-32, 60-65, 66-102, 104-124 Adoption, 124

Agents commerciaux en pays étrangers, 284-292

Ambassadeur du Canada à Washington, 858

Arbitrage du Grand-Tronc (bill), 1 l. 312, 2 l. 389, com. 389-397, 3 1. 398

Assurance des soldats de retour (bill), 1 l. 815, 2 1. 824, com. 825, 3 1. 826

Barnard, l'hon. G. H. Faillite, 565, 567, 568, 570

Grandes routes de la Colombie-Britannique, 226, 227

Loi de tempérance du Canada, 820

Pour accommoder les sénateurs à la Chambre des Communes, 130

Beaubien, I'hon. Charles Philippe.

Agents commerciaux en pays étrangers, 285,

Clause de la nation la plus favorisée, 577 Conseil national des recherches, 668-675

Conseil national des recherches, 505-515 Cour de justice internationale, 479, 480 Droit d'auteur, 698, 699, 708, 737-739 Juges—loi des— 519, 520, 596 Poinçonnage de l'or et de l'argent, 275-282 Postes—loi des—(bill), 184-186

Problème ferroviaire au Canada, 216, 244-246

Salaires des employés des chemins de fer,

Train-exposition français canadien, 808-810 Traité commercial avec la France, 350-361, 399

Unions internationales et ministres du cabinet, 727-729

Béique, l'hon. F. L.

Adresse en réponse au discours du Trône, 23, 104-107

Les débats du Sénat ne doivent pas être dictés par l'esprit de parti, 104

Assemblée de recrutement au Monument National, 105

Attitude et changement d'opinion du mi-nistre des Postes, 105, 106

Agents commerciaux en pays étrangers, 287 Ajournement, 225

Arbitrage du Grand-Tronc, 377-380, 391-398 Brevets, 855, 856

Chemins de fer nationaux du Canada-proposition de Lord Shaughnessy, 786-794 Code criminel, 768

Béique, l'hon. F. L .- Fin.

Conseil national des recherches, 667, 668, 674, 675

Cour criminelle d'appel, 513, 514, 832, 833 Départ du Gouverneur général, 818 Droit d'auteur, 679, 692, 698, 700, 732, 736,

T39, 741

Faillite, 554, 557, 558, 578

Juges—loi des—595, 598, 682, 711

Opium et drogues narcotiques, 650

Paiements aux chemins de fer, 516

Poingonnage de l'or et de l'argent, 273-278

Postes—loi des—(bill), 163-167, 170-179

Postèles formeristes ou Conada, 208 Problème ferroviaire au Canada, 208

Produits laitiers, 835, 837, 844 Statistique des divorces, 660 "The Dominion Life Assurance Company of

Canada", 193 Unions internationales et ministres du cabinet. 725, 726

Belcourt, I'hon. N. A.

Adresse en réponse au discours du Trône, 107, 108

Le ministre des Postes et la province de Québec, 107

Recrutement dans cette province, 108 "L'isolement" de Québec, 108
Arbitrage du Grand-Tronc, 363, 373-377, 381, 382, 389-397

Classification du personnel du Sénat, 663 Code criminel, 310, 761-763, 765-769 Code criminel (possession d'armes) bill— 418-425, 444, 445 Commission d'amélioration d'Ottawa, 638,

653, 654 Conseil national des recherches, 698, 611-620, 624, 632-637, 676

Cour criminelle d'appel, 507 Cour de l'Echiquier, 182-184 Droit d'auteur, 679, 689-691, 696, 701, 702, 733, 734, 736-740

Edition française des archives fédérales, 345, 346

Elections fédérales, 57-59

Erreur dans les minutes, 129

Expropriation des biens de la "Halifax Graving Dock Co.", 562

Faillite, 565-569

Inspection du foin et de la paille, 655, 742,

Jeunes délinquants, 640, 655

Juges—loi des—403-412, 427-432, 518-521, 589-601, 710-713

Lac des Bois, 625-628, 629 Liquidations—loi des—309

Manœuvres frauduleuses aux élections, 308,

Oléomargarine, 688